



# Manual de instrucciones



Placa de Inducción

[es] Manual de usuario

3EB9.0.V

Para más información, consulte la **Guía del usuario digital**.



## Tabla de contenidos

1	Seguridad .....	2
2	Evitar daños materiales .....	5
3	Protección del medio ambiente y ahorro .....	5
4	Recipientes adecuados .....	6
5	Familiarizándose con el aparato .....	7
6	Antes de usar el aparato por primera vez .....	8
7	Manejo básico .....	8
8	Zona Flex Inducción .....	10
9	Zona flexible ampliada.....	11
10	Función Zona Móvil .....	11
11	Funciones de programación del tiempo.....	12
12	Función Sprint.....	12
13	Función Sprint para sartenes.....	13
14	Mantener caliente.....	13
15	Transferencia de ajustes .....	13
16	Control de temperatura del aceite .....	14
17	Seguro para niños.....	15
18	Función Limpieza.....	15
19	Desconexión individual de seguridad .....	16
20	Ajustes básicos.....	16
21	Prueba de recipientes .....	17
22	Home Connect .....	18
23	Control de la campana basado en la placa de cocción .....	20
24	Cuidados y limpieza.....	21
25	Solucionar pequeñas averías.....	22
26	Eliminación.....	23
27	Declaración de conformidad .....	24
28	Servicio de Asistencia Técnica .....	24
29	Comidas normalizadas .....	24

## 1 Seguridad

Tenga en cuenta las siguientes indicaciones de seguridad.

### 1.1 Advertencias de carácter general

- Lea atentamente estas instrucciones.
- Conservar las instrucciones, el certificado de dispositivo y la información del producto para un uso posterior o para posibles compradores posteriores.
- No conecte el aparato en el caso de que haya sufrido daños durante el transporte.

### 1.2 Uso conforme a lo prescrito

La conexión de aparatos sin enchufe solo puede ser efectuada por personal especializado y autorizado. Los daños provocados por una conexión incorrecta no están cubiertos por la garantía.

Solamente un montaje profesional conforme a las instrucciones de montaje puede garantizar un uso seguro del aparato. El instalador es responsable del funcionamiento perfecto en el lugar de instalación.

Utilizar el aparato únicamente:

- para preparar bebidas y comidas.
- bajo la supervisión de una persona. Supervisar continuamente procesos de cocción breves.
- en el uso doméstico privado y en espacios cerrados del entorno doméstico.
- hasta una altura de 4000 m sobre el nivel del mar.

No utilizar el aparato:

- con un reloj temporizador externo o un mando a distancia independiente. Esto no se aplica en el caso de que se desactive el funcionamiento con los aparatos regulados por la norma EN 50615.

Si se es portador de un dispositivo médico implantado que esté activo (p. ej. un marcapasos o un desfibrilador), comprobar con el médico que este cumple la directiva 90/385/CEE del Consejo de la Comunidad Europea del 20 de junio de 1990 así como la EN

45502-2-1 y la EN 45502-2-2 y que fue seleccionado, implantado y programado conforme a la VDE-AR-E 2750-10. Si se cumplen estos requisitos y, además, se utilizan tanto utensilios de cocina no metálicos como recipientes con mangos no metálicos, el uso de esta placa de cocción inductiva es inofensivo en condiciones de utilización habituales.

### 1.3 Limitación del grupo de usuarios

Este aparato podrá ser usado por niños a partir de 8 años y por personas con limitaciones físicas, sensoriales o mentales, o que carezcan de conocimientos o de experiencia, siempre que cuenten con la supervisión de una persona responsable de su seguridad o hayan sido instruidos previamente en su uso y hayan comprendido los peligros que pueden derivarse del mismo.

No deje que los niños jueguen con el aparato.

La limpieza y el cuidado del aparato a cargo del usuario no podrán ser realizados por niños a no ser que tengan al menos 15 años de edad y que cuenten con la supervisión de una persona adulta.

Mantener a los niños menores de 8 años alejados del aparato y del cable de conexión.

### 1.4 Uso seguro

#### **⚠ ADVERTENCIA – ¡Riesgo de incendio!**

Dejar sin vigilancia la placa de cocción al cocinar con aceite o grasa puede ser peligroso y provocar incendios.

- ▶ No dejar nunca sin vigilancia los aceites ni las grasas.
- ▶ No intentar apagar nunca un fuego con agua, sino desconectando el aparato y, después, cubriendo las llamas con una tapa o una manta ignífuga.

La superficie de cocción se calienta mucho.

- ▶ No colocar nunca objetos inflamables sobre la superficie de cocción o cerca de ella.
- ▶ No almacenar nunca objetos sobre la superficie de cocción.

El aparato se calienta.

- ▶ No guardar objetos inflamables o aerosoles en los cajones que se encuentran directamente debajo de la placa de cocción.

Las cubiertas de las placas de cocción pueden provocar accidentes, p. ej., debido al sobrecalentamiento, ignición o desprendimiento de fragmentos de materiales.

- ▶ No utilizar ninguna cubierta para la placa de cocción.

Después de cada uso, apagar siempre la placa de cocción con el interruptor principal.

- ▶ No esperar a que la placa de cocción se apague automáticamente por falta de recipiente.

Los alimentos se pueden incendiar.

- ▶ Se debe vigilar el proceso de cocción. Los procesos cortos deben vigilarse continuamente.

#### **⚠ ADVERTENCIA – ¡Riesgo de quemaduras!**

El aparato y las partes que están en contacto (en especial, si la placa de cocción cuenta con un marco) se calientan durante el uso.

- ▶ Proceder con precaución para evitar entrar en contacto con los elementos calefactores.
- ▶ Los niños pequeños (menores de 8 años) deben mantenerse alejados.

Las rejillas protectoras para placas de cocción pueden provocar accidentes.

- ▶ No utilizar nunca rejillas protectoras para placas de cocción.

El aparato se calienta durante el funcionamiento.

- ▶ Dejar que el aparato se enfríe antes de proceder a su limpieza.

Los objetos de metal se calientan rápidamente al entrar en contacto con la placa de cocción.

- ▶ No depositar nunca sobre la placa de cocción objetos metálicos como cuchillos, tenedores, cucharas o tapas.

### **⚠️ ADVERTENCIA – ¡Riesgo de descarga eléctrica!**

Las reparaciones inadecuadas son peligrosas.

- ▶ Solo el personal especializado puede realizar reparaciones e intervenciones en el aparato.
- ▶ Utilizar únicamente piezas de repuesto originales para la reparación del aparato.
- ▶ Si el cable de alimentación o conexión a la red de este aparato resulta dañado, deberá sustituirse por un cable de alimentación o conexión a la red especial que puede adquirirse ya sea a través del Servicio de Asistencia Técnica o directamente del fabricante.

Un aparato dañado o un cable de conexión defectuoso son peligrosos.

- ▶ No ponga nunca en funcionamiento un aparato dañado.
- ▶ Si la superficie está rota, se debe desconectar el aparato para evitar posibles descargas eléctricas. En este caso, no desconectar el aparato con el interruptor principal, sino mediante el interruptor automático del cuadro eléctrico.
- ▶ No tirar nunca del cable de conexión a la red eléctrica para desenchufar el aparato. Desenchufar siempre el cable de conexión de red de la toma de corriente.
- ▶ Si el aparato o el cable de conexión de red están dañados, desconectar inmediatamente el interruptor automático del cuadro eléctrico.
- ▶ Llame al Servicio de Asistencia Técnica.  
→ *Página 24*

La infiltración de humedad puede provocar una descarga eléctrica.

- ▶ No utilizar limpiadores por chorro de vapor ni de alta presión para limpiar el aparato.
- El aislamiento del cable de un aparato eléctrico puede derretirse al entrar en contacto con componentes calientes.
- ▶ No dejar que el cable de conexión de un aparato eléctrico entre en contacto con los componentes calientes.

El contacto de objetos metálicos con el ventilador situado en la parte inferior de la placa de cocción puede provocar una descarga eléctrica.

- ▶ No conservar objetos metálicos largos y afilados en los cajones de debajo de la placa de cocción.

### **⚠️ ADVERTENCIA – ¡Riesgo de lesiones!**

Las ollas pueden saltar hacia arriba de forma repentina por la presencia de líquido entre la base del recipiente y la zona de cocción.

- ▶ Mantener siempre secas la zona de cocción y la base del recipiente.
- ▶ No colocar nunca recipientes congelados sobre la zona de cocción.

Al cocer al baño María, el cristal y el recipiente para cocinar podrían fragmentarse debido al sobrecalentamiento.

- ▶ El recipiente para cocer al baño María no debe tocar directamente la base del cazo que contiene agua.
- ▶ Utilizar exclusivamente recipientes para cocinar resistentes al calor.

Un aparato con una superficie rota o rasgada puede causar lesiones y cortes.

- ▶ No utilizar el aparato si presenta una superficie rota o rasgada.

### **⚠️ ADVERTENCIA – ¡Riesgo de asfixia!**

Los niños pueden ponerse el material de embalaje por encima de la cabeza, o bien enrollarse en él, y asfixiarse.

- ▶ Mantener el material de embalaje fuera del alcance de los niños.
- ▶ No permita que los niños jueguen con el embalaje.

Si los niños encuentran piezas de tamaño reducido, pueden aspirarlas o tragarlas y asfixiarse.

- ▶ Mantener las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños.
- ▶ No permita que los niños jueguen con piezas pequeñas.

## 2 Evitar daños materiales

Aquí encontrará las situaciones o elementos que suelen provocar los daños más frecuentes, así como consejos sobre cómo pueden evitarse.

Daño	Causa	Solución
Manchas	Proceso de cocción desatendido.	Supervisar el proceso de cocción.
Manchas, desconchaduras	Alimentos derramados, sobre todo con alto contenido en azúcar.	Eliminarlos inmediatamente con una rasqueta de vidrio.
Manchas, desconchaduras o roturas en el cristal	Recipientes defectuosos o esmalte de recipientes fundido o con base de cobre o aluminio.	Utilizar recipientes adecuados y en buenas condiciones.
Manchas, decoloración	Procesos de limpieza inadecuados.	Utilizar solo productos de limpieza adecuados para vitrocerámica y limpiar siempre cuando la placa esté fría.
Desconchaduras o roturas en el cristal	Golpes o caídas de recipientes, accesorios de cocina u otros objetos duros o puntiagudos.	Cocinar con cuidado de no golpear el cristal ni dejar que caigan sobre la placa de cocción.
Rayaduras, decoloración	Bases rugosas de los recipientes o desplazamiento del recipiente.	Comprobar los recipientes. Mover los recipientes levantándolos sin arrastrarlos.
Rayaduras	Sal, azúcar o arena.	No utilizar la placa de cocción como bandeja o encimera.
Daños en el aparato	Cocción con recipientes sacados directamente del congelador.	No colocar recipientes congelados sobre la zona de cocción.
Daños en recipientes o en el aparato	Cocción en vacío.	No colocar nunca recipientes sin contenido ni dejar que se calienten vacíos sobre una zona de cocción caliente.
Daños en cristal	Material fundido sobre la zona de cocción caliente o tapas calientes sobre el cristal.	No colocar papel para horno, papel de aluminio ni recipientes de plástico, o tapas sobre la placa de cocción.
Sobrecalentamiento	Recipientes calientes sobre el panel de mando o el marco de la placa de cocción.	No colocar nunca recipientes calientes sobre estas zonas.

### ¡ATENCIÓN!

Esta placa está dotada de un ventilador situado en la parte inferior.

- ▶ En caso de que haya un cajón debajo de la placa de cocción, no almacenar en este compartimento objetos pequeños o puntiagudos ni colocar papel o paños de cocina. Estos objetos podrían ser aspirados y causar daños al ventilador o afectar a la refrigeración.
- ▶ Entre el contenido del cajón y la entrada del ventilador debe dejarse una distancia mínima de 2 cm.

## 3 Protección del medio ambiente y ahorro

### 3.1 Eliminación del embalaje

Los materiales del embalaje son respetuosos con el medio ambiente y reciclables.

- ▶ Desechar las diferentes piezas separadas según su naturaleza.



Eliminar el embalaje de forma ecológica.

### 3.2 Ahorro de energía

Si tiene en cuenta estas indicaciones, su aparato consumirá menos energía.

Seleccionar la zona de cocción adecuada para el tamaño de la olla. Colocar el recipiente de cocina centrado.

Utilizar recipientes cuyo diámetro de base coincida con el diámetro de la zona de cocción.

**Consejo:** Los fabricantes de recipientes a menudo indican el diámetro superior del recipiente. Muchas veces, este es superior al diámetro de la base.

- Los recipientes de cocina que no coinciden o las placas de cocción que no están completamente cubiertas consumen mucha energía.

Tapar las ollas con la tapa adecuada.

- Cuando se cocina sin tapa, el aparato necesita bastante más energía.

Levantar la tapa lo menos posible.

- Cuando se levanta la tapa, se pierde mucha energía.

Utilizar una tapa de vidrio

- A través de la tapa de vidrio puede verse el interior de la olla sin tener que levantar la tapa.

Utilizar recipientes con bases planas.

- Las bases que no son planas necesitan un consumo mayor de energía.

Utilizar recipientes de cocina adecuados para la cantidad de alimentos.

- Un recipiente de cocina grande con poco contenido requiere más energía para calentarse.

Al cocer, utilizar poca agua.

- Cuanta más agua haya en el recipiente de cocina, más energía se necesita para calentarlo.

Cambiar con antelación a un nivel de potencia más bajo.

- Con un nivel de cocción lenta demasiado elevado se malgasta energía.

Encontrará la información del producto según el Reglamento (UE) 66/2014 en la tarjeta del aparato adjunta y en Internet, en la página del producto correspondiente a su aparato.

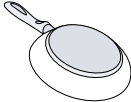

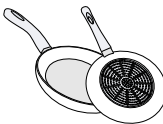
## 4 Recipientes adecuados

Los recipientes adecuados para la cocción por inducción deben tener su base ferromagnética, es decir, que sea atraída por un imán, y la base debe ajustarse a la zona de cocción. Si el recipiente no es detectado en una zona de cocción, probarlo en la zona de diámetro inmediatamente inferior.

### 4.1 Tamaño y características de los recipientes

Para obtener una adecuada detección del recipiente, es importante tener en cuenta el tamaño y el material del recipiente. Además, las bases de los recipientes deben ser totalmente planas y sin relieves.

Puede comprobar si sus recipientes son adecuados con la función Prueba de recipientes. Ver → "Prueba de recipientes", Página 17

Recipientes	Materiales	Características
 <p>Recomendados</p>	<p>Recipientes con fondo termodifusor tipo "sandwich" de acero inoxidable, que ayudan a difundir el calor.</p> <p>Recipientes ferromagnéticos de acero esmaltado, hierro fundido o recipientes aptos para inducción de acero inoxidable.</p>	<p>Reparten el calor uniformemente, ganando rapidez de calentamiento y asegurando la detección del recipiente.</p> <p>Aseguran la detección del recipiente, ganando rapidez de calentamiento.</p>
 <p>Aptos</p>	<p>Base no totalmente ferromagnética.</p>	<p>Si el diámetro del área ferromagnética es más pequeño que la base del recipiente, se calienta únicamente la zona ferromagnética y la distribución de calor puede no ser homogénea.</p>
 <p>Aptos</p>	<p>Bases de recipientes con zonas de aluminio insertadas.</p>	<p>Reducen el área ferromagnética, por lo tanto, la potencia suministrada puede ser menor, puede haber problemas de detección del recipiente o incluso no ser detectado por lo que podría no calentarse lo suficiente.</p>
<p>No aptos</p>	<p>Recipientes de acero fino normal, vidrio, barro, cobre o aluminio.</p>	

#### Notas

- No utilizar nunca placas difusoras entre la placa de cocción y el recipiente.
- No calentar recipientes vacíos ni utilizar recipientes con base fina ya que pueden alcanzar una temperatura muy elevada.

## 5 Familiarizándose con el aparato

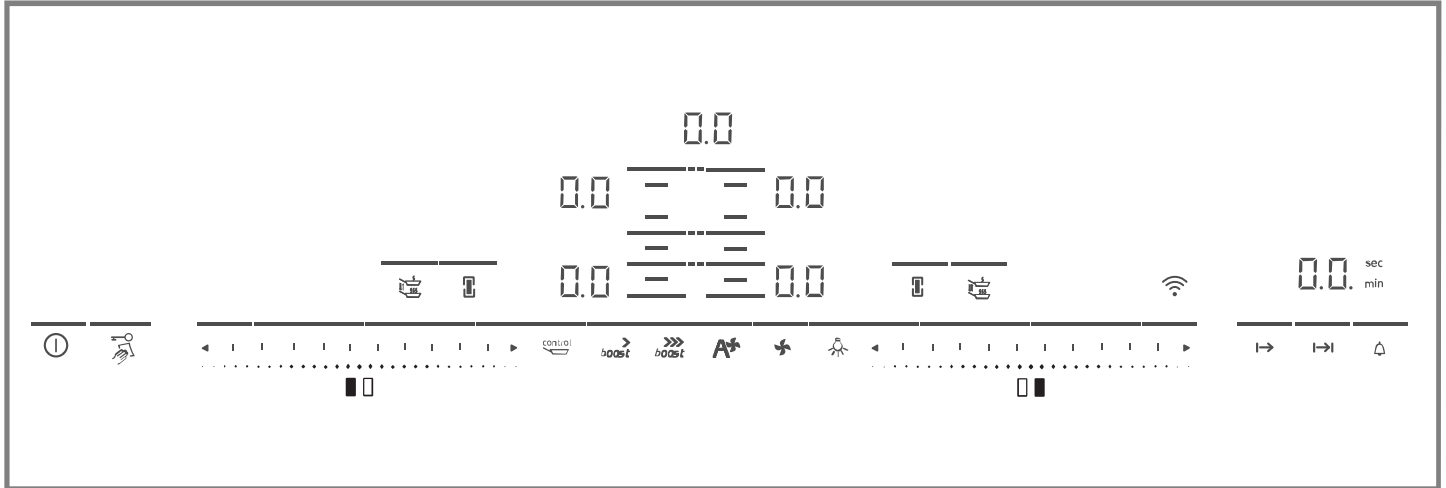
### 5.1 La cocción por inducción

La cocción por inducción supone algunos cambios con respecto a otras formas de calentamiento y una serie de ventajas como el ahorro de tiempo al cocinar

y freír, ahorro de energía, cuidados y limpieza más sencillos. También supone un mayor control del calor, ya que el calor se genera directamente en el recipiente.

### 5.2 Panel de mando

Los detalles individuales, como el color y la forma, pueden variar con respecto a la imagen.



#### Notas

- Mantener el panel de mando siempre limpio y seco.
- No colocar ningún recipiente cerca de los indicadores y sensores. El sistema electrónico puede sobrecalentarse.

#### Sensores de selección

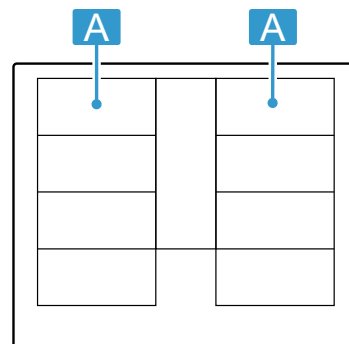
Al encender la placa, se iluminan los sensores de selección que están disponibles en ese momento.

Sensor	Función
ⓘ	Interruptor principal
	Seleccionar la zona de cocción
◀     ▶	Zona de programación
»»» boost	Función Sprint
» boost	Función Sprint para sartenes
☏	Zona Flex Inducción
☏	Función Zona Móvil
⌚	Reloj avisador
⌚	Temporizador de desconexión
⌚	Cronómetro de cocina
☑	Función Limpieza
🔑	Seguro para niños
control	Control de temperatura del aceite
☪	Control placa-campana
A*	Funcionamiento automático de la campana
☀	Iluminación de la campana
📶	Wi-Fi

Además de los sensores, dependiendo del estado de la placa, se iluminan los indicadores de las zonas de cocción y de las diferentes funciones activadas o disponibles.


### 5.3 Distribución de las zonas de cocción

Las potencias máximas especificadas han sido obtenidas de acuerdo a los recipientes y ensayos según la norma IEC/EN 60335-2-6. Pueden variar según el tamaño y el material de los recipientes de cocina.





Zona	Potencia máxima	
A	Nivel de potencia 9 Función Sprint	2.200 W 3.700 W
A	Nivel de potencia 9 Función Sprint	3.300 W 3.700 W
A	Nivel de potencia 9 Función Sprint	2.600 W 3.700 W


es Antes de usar el aparato por primera vez

Zona	Potencia máxima
	Nivel de potencia 9 Función Sprint
	3.300 W 3.700 W

## 5.4 Zonas de cocción



Antes de empezar a cocinar, comprobar que el tamaño del recipiente se ajuste a la zona de cocción con la que se desea cocinar:

Zona	Tipo de zona
	Zona de cocción simple
	Zona de cocción flexible → "Zona Flex Inducción", Página 10

Zona	Tipo de zona
	Zona de cocción flexible ampliada → "Zona flexible ampliada", Página 11

## 5.5 Indicador de calor residual

La placa de cocción cuenta con un indicador de calor residual en cada zona de cocción. No tocar la zona de cocción mientras el indicador de calor residual esté iluminado.

Indicador	Significado
	La zona de cocción está muy caliente.
	La zona de cocción está caliente.

# 6 Antes de usar el aparato por primera vez

Tener en cuenta las siguientes recomendaciones.

## 6.1 Limpiar por primera vez

Retirar los restos del embalaje de la superficie de la placa de cocción y limpiar con un paño húmedo. Consulte los productos de limpieza recomendados en la página web oficial [www.balay.es](http://www.balay.es).

Más información en Cuidados y limpieza.

→ Página 21

## 6.2 La cocción por inducción


La cocción por inducción supone algunos cambios con respecto a otras formas de calentamiento y una serie de ventajas como el ahorro de tiempo al cocinar y freír, ahorro de energía, cuidados y limpieza más sencillos. También supone un mayor control del calor, ya que el calor se genera directamente en el recipiente.


## 6.3 Recipientes

Consulte nuestros recipientes recomendados en la página web oficial [www.balay.es](http://www.balay.es).

Más información en recipientes adecuados. → Página 6

## 6.4 Ajustar Home Connect



Al encender el aparato por primera vez, se inicia el ajuste de conexión a la red doméstica. En el panel de mando se ilumina durante unos segundos el símbolo .

Para iniciar el ajuste de conexión, pulsar el sensor  y seguir las indicaciones del capítulo

→ "Home Connect", Página 18. Para salir del ajuste inicial, pulsar cualquier sensor.

# 7 Manejo básico


## 7.1 Encender la placa de cocción

- ▶ Pulsar .  
Suena una señal acústica. Se iluminan los símbolos correspondientes a las zonas de cocción y a las funciones que están disponibles en ese momento. Junto a las zonas de cocción se ilumina .
- ✓ La placa de cocción está lista para su funcionamiento.

### Función Memoria

- ▶ Al encender el aparato durante los primeros 4 segundos después de haberlo apagado, la placa de cocción se enciende con los ajustes anteriores.



## 7.2 Apagar la placa de cocción

- ▶ Pulsar  hasta que los indicadores se apaguen.
- ✓ Todas las zonas de cocción están apagadas.

**Nota:** La placa de cocción se apaga de forma automática cuando todas las zonas de cocción permanecen más de 20 segundos apagadas.

## 7.3 Ajustar el nivel de potencia en las zonas de cocción

Su placa dispone de 17 niveles de potencia que están indicados del 1 al 9 con valores intermedios. Elija el más adecuado para el alimento y el proceso de cocción que va a llevar a cabo.

1. Pulsar el símbolo  de la zona de cocción deseada.
- ✓ El indicador  se ilumina con mayor intensidad.
2. Deslizar el dedo en la zona de programación correspondiente hasta que se ilumine el nivel de potencia deseado.
- ✓ El nivel de potencia está ajustado.

**Nota:** Si no se ha colocado un recipiente en la zona de cocción o el recipiente no es apropiado, el nivel de potencia seleccionado parpadea. Transcurrido un tiempo, la zona de cocción se apaga.



### Función Inicio automático

- ▶ Si hay uno o más recipientes colocados en alguna zona de cocción antes de encender el aparato, la placa detecta uno de los recipientes y la zona de cocción correspondiente se selecciona automáticamente. A continuación, seleccionar el nivel de potencia antes de 20 segundos o la placa se apaga.

## 7.4 Consejos para cocinar

- Remover de vez en cuando si se calientan purés, cremas y salsas espesas.
- Utilizar el nivel de potencia 8 - 9 durante el precalentamiento.
- Durante la cocción con tapa, reducir el nivel de potencia cuando empiece a salir vapor entre la tapa y el recipiente. No es necesario que salga vapor para garantizar un buen cocinado.
- Tras el cocinado, mantener el recipiente tapado hasta servir el alimento.
- Para cocinar con olla exprés seguir las instrucciones del fabricante.
- No cocinar excesivamente los alimentos para mantener sus propiedades nutricionales. El reloj avisador puede ser útil para programar el tiempo adecuado de cocinado.
- Para un cocinado más sano, es recomendable evitar que el aceite humee.
- Para dorar alimentos, freírlos en porciones pequeñas, una tras otra.
- Algunos recipientes pueden alcanzar temperaturas altas durante el cocinado. Se recomienda el uso de manoplas de cocina para su manipulación.
- Encontrará más consejos para ahorrar energía durante el cocinado en  
→ "Ahorro de energía", Página 5

### Recomendaciones para cocinar

La tabla indica qué nivel de potencia (☰☷☹) es adecuada para cocinar cada alimento. El tiempo de cocción (⌚ min) puede variar en función del tipo, peso, grosor y calidad de los alimentos.

	☰☷☹	⌚ min
<b>Derretir</b>		
Chocolate, cobertura de chocolate	1 - 1.5	-
Mantequilla, miel, gelatina	1 - 2	-
<b>Calentar y mantener caliente</b>		
Potaje, p. ej. potaje de lentejas	1.5 - 2	-
Leche <sup>1</sup>	1.5 - 2.5	-
Salchichas calentadas en agua <sup>1</sup>	3 - 4	-
<b>Descongelar y calentar</b>		
Espinacas ultracongeladas	3 - 4	15 - 25
Gulasch ultracongelado	3 - 4	35 - 55
<b>Cocer a fuego lento, hervir a fuego lento</b>		
<sup>1</sup> Sin tapa		
<sup>2</sup> Precalentar a nivel de potencia 8-8.5		

### Modificar el nivel de potencia y apagar la zona de cocción

1. Seleccionar la zona de cocción.
  2. Seleccionar el nivel de potencia deseado o ajustar a ☰☷☹ en la zona de programación.
- ✓ El nivel de potencia de la zona de cocción se modifica o se apaga la zona de cocción y aparece el indicador de calor residual.

	☰☷☹	⌚ min
Albóndigas de patata <sup>1</sup>	4.5 - 5.5	20 - 30
Pescado <sup>1</sup>	4 - 5	10 - 15
Salsas blancas, p. ej. salsa bechamel	1 - 2	3 - 6
Salsas batidas, p. ej. salsa beronesa, salsa holandesa	3 - 4	8 - 12
<b>Hervir, cocer al vapor, rehogar</b>		
Arroz (con doble cantidad de agua)	2.5 - 3.5	15 - 30
Arroz con leche <sup>2</sup>	2 - 3	30 - 40
Patatas hervidas sin pelar	4.5 - 5.5	25 - 35
Patatas peladas con sal	4.5 - 5.5	15 - 30
Pasta <sup>1</sup>	6 - 7	6 - 10
Cocido	3.5 - 4.5	120 - 180
Sopas	3.5 - 4.5	15 - 60
Verduras	2.5 - 3.5	10 - 20
Verduras ultracongeladas	3.5 - 4.5	7 - 20
Cocido con olla exprés	4.5 - 5.5	-
<b>Estofar</b>		
Rollo de carne	4 - 5	50 - 65
Estofado	4 - 5	60 - 100
Gulasch <sup>2</sup>	3 - 4	50 - 60
<b>Asar / Freír con poco aceite <sup>1</sup></b>		
Escalope, al natural o empanado	6 - 7	6 - 10
Escalopes ultracongelados	6 - 7	6 - 12
Chuletas, al natural o empanadas	6 - 7	8 - 12
Bistec (3 cm de grosor)	7 - 8	8 - 12
Pechuga (2 cm de grosor)	5 - 6	10 - 20
Pechuga ultracongelada	5 - 6	10 - 30
Albóndigas de carne (3 cm de grosor)	4.5 - 5.5	20 - 30
Hamburguesas (2 cm de grosor)	6 - 7	10 - 20
Pescado y filete de pescado al natural	5 - 6	8 - 20
Pescado y filete de pescado empanado	6 - 7	8 - 20
<sup>1</sup> Sin tapa		
<sup>2</sup> Precalentar a nivel de potencia 8-8.5		

	☰☷☹	⌚ min
Pescado empanado ultracongelado, p. ej. varitas de pescado	6 - 7	8 - 15
Gambas y camarones	7 - 8	4 - 10
Saltear verduras, hortalizas y setas, frescas	7 - 8	10 - 20
Salteado estilo asiático (verduras, hortalizas y carnes troceadas)	7 - 8	15 - 20
Platos ultracongelados, p. ej. salteados	6 - 7	6 - 10
Crepes (freír una tras otra)	6.5 - 7.5	-
Tortilla (freír una tras otra)	3.5 - 4.5	3 - 10
Huevos fritos	5 - 6	3 - 6

<sup>1</sup> Sin tapa  
<sup>2</sup> Precalear a nivel de potencia 8-8.5

	☰☷☹	⌚ min
<b>Freír (150-200 g por porción en 1-2 l de aceite, freír una porción tras otra)<sup>1</sup></b>		
Productos ultracongelados, p. ej. patatas fritas, nuggets de pollo	8 - 9	-
Croquetas ultracongeladas	7 - 8	-
Carne, p. ej., piezas de pollo	6 - 7	-
Pescado empanado o en masa de cerveza	6 - 7	-
Verduras, setas, empanadas o en masa de cerveza o en temperatura	6 - 7	-
Repostería, p. ej. buñuelos, fruta en masa de cerveza	4 - 5	-

<sup>1</sup> Sin tapa  
<sup>2</sup> Precalear a nivel de potencia 8-8.5

## 8 Zona Flex Inducción

La zona flexible permite cocinar con recipientes de diferentes tamaños y formas. Se compone de cuatro inductores que funcionan de forma independiente. Cuando esta zona flexible está en funcionamiento sólo se activa la zona cubierta por el recipiente.

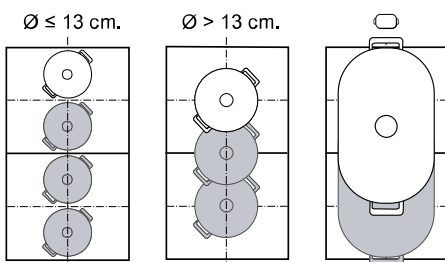
### 8.1 Colocación del recipiente

La zona flexible se puede configurar de dos maneras diferentes, dependiendo del recipiente que se va a utilizar. Para asegurar una buena detección y distribución del calor, se recomienda centrar bien el recipiente, como indican las imágenes.

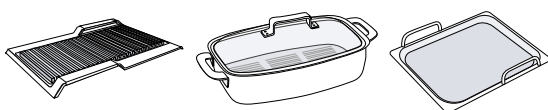
#### Como una zona de cocción unida

Recomendado para cocinar con un solo recipiente.

- Colocación dependiendo del tamaño del recipiente:



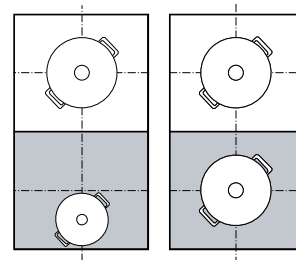
- Recipientes alargados recomendados



#### Como dos zonas de cocción separadas

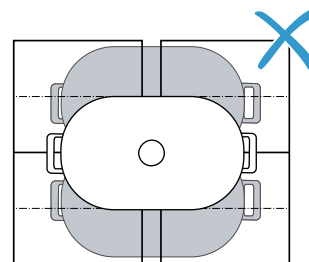
Recomendado para cocinar con dos recipientes.

Se puede utilizar un nivel de potencia diferente en cada una de las zonas.



#### Atención

No situar el recipiente cubriendo más de una zona flexible al mismo tiempo. Las zonas de cocción no se activarán correctamente y no se obtendrán buenos resultados de cocción.



### 8.2 Activar Zona Flex Inducción

- Colocar el recipiente en la zona de cocción.
- Seleccionar la zona de cocción.
  - Las zonas de cocción se unen o separan automáticamente dependiendo del tamaño y posición del recipiente.
  - Si la zona flexible está unida, se ilumina

#### Notas

- Pulsando

- La configuración por defecto de la zona flexible se puede modificar. Consultar Ajustes básicos.  
→ *Página 16*

- Si mueve o levanta los recipientes de una zona unida activa, se iniciará una búsqueda automática. Todos los recipientes que sean encontrados por esta búsqueda dentro de la zona, se calentarán con el nivel de potencia seleccionado anteriormente.

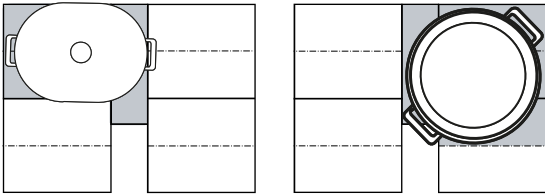
## 9 Zona flexible ampliada

La zona de cocción flexible ampliada permite cocinar con recipientes de mayor tamaño o alargados en posición horizontal.

Esta zona se activa siempre asociada a una de las dos zonas flexibles. No es posible activarla independientemente.

### 9.1 Colocación del recipiente según su forma y tamaño

Colocar el recipiente en el centro de la parte trasera de la zona de cocción flexible y su zona ampliada. En función del tamaño del recipiente y de la superficie de cocción cubierta, la zona flexible se debe activar como dos zonas de cocción independientes o como una única zona de cocción:



### 9.2 Activar Zona flexible ampliada

- Colocar el recipiente sobre la zona de cocción cubriendo también la zona flexible ampliada.
- Seleccionar la zona de cocción y el nivel de potencia deseado. Se iluminan los indicadores de la zona de cocción y el indicador  $\text{⏏}$  de la zona flexible ampliada.

✓ La función está activada.

**Nota:** Si el indicador no se ilumina, levantar el recipiente y volver a colocarlo sobre la zona de cocción.

### 9.3 Desactivar Zona flexible ampliada

- Seleccionar la zona de cocción y ajustar a  $\text{00}$  en la zona de programación.
- ✓ La función está desactivada.

## 10 Función Zona Móvil

Permite cambiar el nivel de potencia a un recipiente simplemente desplazándolo a lo largo de la zona flexible. Esta se divide en tres áreas de cocción con un nivel de potencia diferente en cada una de ellas.

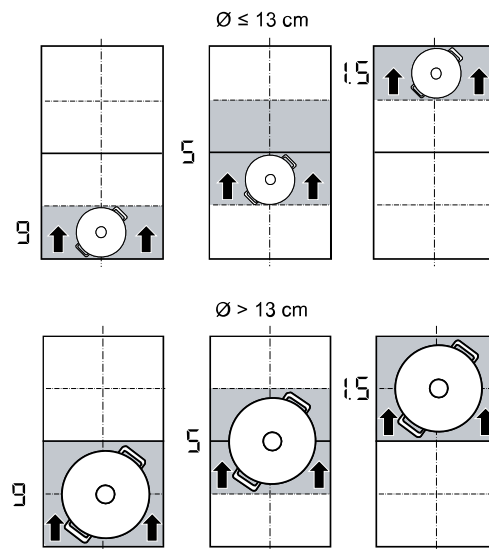
### 10.1 Colocación y desplazamiento del recipiente

Utilizar solo un recipiente. El área de cocción dependerá del tamaño y colocación del recipiente.

Cada área tiene un nivel de potencia predeterminado:



- Área delantera = Nivel de potencia  $\text{9}$
- Área central = Nivel de potencia  $\text{5}$
- Área trasera = Nivel de potencia  $\text{1.5}$

La configuración de los niveles predeterminados se puede modificar. Consultar Ajustes básicos.  
→ *Página 16*



## 10.2 Activar Función Zona Móvil



**Requisito:** Colocar solo un recipiente en la zona flexible.

1. Seleccionar una de las dos zonas de cocción correspondientes a la zona flexible.
  2. Pulsar .
- ✓ Se ilumina el indicador situado junto a  y el nivel de potencia del área en la que está situado el recipiente.

- ✓ La función está activada.

**Nota:** Los niveles de potencia de las áreas se pueden modificar durante el proceso de cocción.

## 10.3 Desactivar Función Zona Móvil

- ▶ Pulsar .
- ✓ El indicador situado junto a  se apaga.
- ✓ La función está desactivada.

# 11 Funciones de programación del tiempo




Su placa dispone de varias funciones para programar el tiempo:

- Temporizador de desconexión
- Reloj avisador
- Cronómetro de cocina

## 11.1 Temporizador de desconexión




Permite programar un tiempo de cocinado en una o varias zona de cocción y apagarla automáticamente una vez transcurrido el tiempo seleccionado.

### Activar Temporizador de desconexión

1. Seleccionar la zona de cocción y el nivel de potencia deseado.
  2. Pulsar .
- ✓ El indicador  de la zona de cocción se ilumina.
  - 3. Seleccionar el tiempo de cocción en la zona de programación correspondiente.
  - 4. Pulsar  para confirmar.
    - ✓ El tiempo de cocción comienza a transcurrir.
    - ✓ Una vez transcurrido el tiempo de cocción, suena una señal y la zona de cocción se apaga.

**Nota:** Cuando se programa un tiempo de cocción en una zona donde está activada la función Control de temperatura del aceite, el tiempo de cocción programado empieza a transcurrir una vez se ha alcanzado el nivel de temperatura seleccionado.



### Modificar o desactivar Temporizador de desconexión

1. Seleccionar la zona de cocción y a continuación pulsar .
2. Modificar el tiempo de cocción en la zona de programación o ajustar a  para cancelar el tiempo.
3. Pulsar  para confirmar el ajuste seleccionado.




## 11.2 Reloj avisador

Permite activar un contador desde 0 hasta 99 minutos. Es independiente de las zonas de cocción y del resto de ajustes, no apaga automáticamente las zonas de cocción.

### Activar Reloj avisador

1. Pulsar .
  2. Seleccionar el tiempo deseado en la zona de programación.
  3. Pulsar  para confirmar el ajuste.
- ✓ El tiempo comienza a transcurrir.
  - ✓ Una vez transcurrido el tiempo, suena una señal y los indicadores parpadean.

### Modificar o desactivar Reloj avisador

1. Pulsar .
2. Modificar el tiempo en la zona de programación o ajustar a  para cancelar el tiempo.
3. Pulsar  para confirmar.



## 11.3 Cronómetro de cocina

Activa un cronómetro para mostrar el tiempo transcurrido.


### Activar Cronómetro de cocina

- ▶ Pulsar .
- ✓ El tiempo comienza a transcurrir.

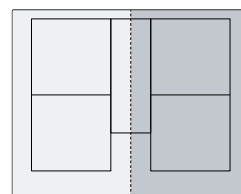
### Desactivar Cronómetro de cocina

1. Pulsar . El cronómetro se detiene. Los indicadores de la zona de programación del tiempo permanecen iluminados.
2. Pulsar . Los indicadores se apagan.


# 12 Función Sprint

Permite calentar grandes cantidades de agua más rápidamente que utilizando el nivel de potencia .

Esta función está disponible en todas las zonas de cocción, siempre que otra zona del mismo grupo no esté en funcionamiento.



## 12.1 Activar Función Sprint

1. Seleccionar la zona de cocción.
2. Pulsar .
3. Pulsar la zona de programación correspondiente para confirmar.
  - ✓ El indicador **b** se ilumina.
  - ✓ La función está activada.

**Nota:** La función también se puede activar al cocinar con la zona flexible unida.

## 12.2 Desactivar Función Sprint

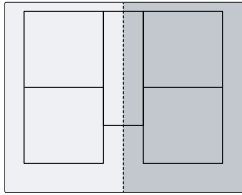
- ▶ Seleccionar cualquier nivel de potencia en la zona de programación correspondiente.
- ✓ El indicador **b** deja de visualizarse y la zona de cocción vuelve al nivel de potencia seleccionado anteriormente.
- ✓ La función está desactivada.

**Nota:** En determinadas circunstancias, se puede desactivar automáticamente para proteger los componentes electrónicos del interior de la placa.

# 13 Función Sprint para sartenes

Permite precalentar sartenes más rápidamente que utilizando el nivel de potencia 9.


Esta función está disponible en todas las zonas de cocción, siempre que otra zona del mismo grupo no esté en funcionamiento.



## 13.1 Recomendaciones de uso

- No cubrir la sartén con tapa.
- No calentar nunca la sartén sin vigilancia.
- Utilizar siempre sartenes que no hayan sido calentadas previamente.
- Utilizar sartenes con bases totalmente planas. No utilizar sartenes de base fina.

## 13.2 Activar Función Sprint para sartenes

1. Seleccionar la zona de cocción.
2. Pulsar .
3. Pulsar la zona de programación correspondiente para confirmar.
  - ✓ El indicador **Pb** se ilumina.
  - ✓ La función está activada.

**Nota:** La función también se puede activar al cocinar con la zona flexible unida.

## 13.3 Desactivar Función Sprint para sartenes

- ▶ Seleccionar cualquier nivel de potencia en la zona de programación correspondiente.
- ✓ Deja de visualizarse **Pb** y la zona de cocción vuelve al nivel de potencia seleccionado anteriormente.
- ✓ La función está desactivada.

**Nota:** Para evitar altas temperaturas, esta función se desconecta automáticamente tras 30 segundos.

# 14 Mantener caliente

Esta función es apropiada para derretir chocolate o mantequilla y para mantener calientes los alimentos.

## 14.1 Activar la función Mantener caliente

Esta función solo se puede activar en la placa de cocción a través de la aplicación Home Connect.

**Requisito:** Para más información sobre la transferencia de ajustes, consultar Home Connect.

1. Activar la función a través de Home Connect.

2. El indicador **L** se ilumina.
  - ✓ La función está activada.

## 14.2 Desactivar la función Mantener caliente

- ▶ Seleccionar cualquier nivel de potencia en la zona de programación correspondiente.
- ✓ El indicador **L** deja de visualizarse y la zona de cocción muestra el nivel de potencia seleccionado..
- ✓ La función está desactivada.

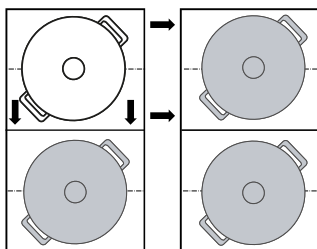
# 15 Transferencia de ajustes

Esta función permite transferir el nivel de potencia y el tiempo de cocción programado, de una zona de cocción a otra.

## 15.1 Realizar Transferencia de ajustes

**Requisito:** El recipiente debe desplazarse a una zona de cocción que no esté activa, que no tenga ajustes preseleccionados o en la que no se haya colocado previamente otro recipiente.

1. Desplazar el recipiente.



El recipiente es detectado y en el indicador de la nueva zona de cocción parpadean alternativamente el nivel de potencia y  $\text{L}$ .

2. Seleccionar la nueva zona de cocción para confirmar los ajustes.  
El nivel de potencia de la zona de cocción original se ajusta a  $\text{OO}$ .
- ✓ Los ajustes se han transferido a la nueva zona de cocción.

**Nota:** Si antes de confirmar los ajustes, se coloca un nuevo recipiente en otra zona de cocción, la función estará disponible para los dos recipientes.

## 16 Control de temperatura del aceite

Permite preparar o reducir salsas, cocinar con mantequilla crepes o huevos, sofreír verduras o freír bistecs al punto que desee, manteniendo la temperatura controlada.

En lugar de ajustar el nivel de potencia continuamente, se selecciona el nivel de temperatura deseado solo al comenzar el proceso. Los sensores bajo el vidrio cerámico miden continuamente la temperatura del recipiente y la mantienen constante durante todo el proceso de cocinado.

Esta función está disponible en las zonas de cocción indicadas con el símbolo

### 16.1 Ventajas

- La temperatura se mantiene constante sin necesidad de modificar el nivel de potencia.
- El aceite no se sobrecalienta y se evita que los alimentos se quemen.
- La zona de cocción solo calienta cuando es necesario para mantener la temperatura, de este modo se ahorra energía.

### 16.2 Niveles de temperatura

Niveles de temperatura adecuados para la preparación de alimentos.

Nivel	Temperatura	Funciones
1	120 °C	Cocinar y reducir salsas, rehogar verduras
2	140 °C	Sofreír en aceite de oliva o mantequilla
3	160 °C	Freír pescados, alimentos gruesos
4	180 °C	Fritura empanados, congelados y plancha
5	215 °C	Parrilla y plancha a alta temperatura

### 16.3 Recipientes recomendados

Se han diseñado recipientes específicos para utilizar esta función y obtener resultados óptimos.

Se pueden adquirir estos recipientes recomendados a través del Servicio de Asistencia Técnica, en el comercio especializado o en nuestra tienda online [www.balay.es](http://www.balay.es)

**Nota:** También es posible utilizar otros recipientes para cocinar. En función de las propiedades de los recipientes, es posible que la temperatura alcanzada difiera de los niveles de temperatura escogidos.

### 16.4 Activar Control de temperatura del aceite

1. Colocar el recipiente vacío en la zona de cocción.
2. Seleccionar la zona de cocción y a continuación pulsar
3. En los siguientes 10 segundos, seleccionar en la zona de programación el nivel de temperatura deseado.
- ✓ La función está activada. El símbolo parpadea hasta que se alcanza la temperatura seleccionada.
- ✓ Una vez alcanzado el nivel de temperatura, suena una señal y el símbolo deja de parpadear.
4. Añadir aceite en la sartén y a continuación los alimentos.

**Nota:** Si desea cocinar con más de 250 ml. de aceite, añada el aceite y espere unos segundos antes de añadir los alimentos.

### 16.5 Desactivar Control de temperatura del aceite

- ▶ Seleccionar la zona de cocción y pulsar
- ✓ La función está desactivada.

### 16.6 Recomendaciones para cocinar con la función Control de temperatura del aceite

La siguiente tabla muestra el nivel de temperatura ideal para una selección de platos. La temperatura  $\text{L}$  y la duración del tiempo de cocción  $\text{⌚}$  min pueden variar en función de la cantidad, el estado y la calidad de los alimentos.

	$\text{L}$	$\text{⌚}$ min
<b>Carne</b>		
Escalope	4	6-10
Escalope empanado	4	6-10
Solomillo	4	6-10
Chuletas	3	10-15
Cordon bleu, Filete Vienés	4	10-15

	⌚	⌚ min
Bistec poco hecho (3 cm de grosor)	5	6-8
Bistec al punto (3 cm de grosor)	5	8-12
Bistec muy hecho (3 cm de grosor)	4	8-12
Chuleton con hueso poco hecho (4,5 cm grosor)	5	10-15
Chuleton con hueso al punto (4,5 cm grosor)	5	20-30
Pechuga (2 cm de grosor)	3	10-20
Bacon	2	5-8
Carne picada	4	6-10
Hamburguesas (1,5 cm de grosor)	3	6-15
Albondigas (2 cm de grosor)	3	10-20
Salchichas	3	8-20
Chorizo, longaniza fresca	3	10-20
Pinchos, brochetas	3	10-20
Tiras de carne especiadas	4	7-12
<b>Pescado y marisco</b>		
Filete de pescado	4	10-20
Filete de pescado empanado	4	10-20
Pescado frito entero	3	10-20
Sardinas	4	6-12
Gambas, camarones	4	4-8
Calamares, sepia	4	6-12
<b>Platos con huevo</b>		
Huevos a la plancha con mantequilla	2	2-6
Huevos fritos	4	2-6
Huevos revueltos	2	4-9
Tortilla francesa	2	3-6
Tostadas francesas	3	4-8
Crepes, blini, tortitas, tacos	5	1-3
<b>Vegetales</b>		



	⌚	⌚ min
Saltear patatas hervidas	5	6-12
Patatas fritas	4	15-25
Crepes de patata	5	2-4
Cebolla, ajo rehogado	2	2-10
Aros de cebolla	3	5-10
Calabacín, berenjena, pimiento	2	4-12
Espárragos trigueros	3	4-15
Setas	4	10-15
Verduras rehogadas con aceite	1	10-20
Verduras en tempura	4	5-10
<b>Productos congelados</b>		
Nuggets de pollo	4	10-15
Varitas de pescado	4	8-12
Patatas fritas	5	4-8
Salteados	3	6-10
Rollitos de primavera	4	10-30
Empanadillas, croquetas	5	3-8
<b>Salsas</b>		
Salsa de tomate	1	25-35
Salsa Béchamel	1	10-20
Salsa de queso	1	10-20
Salsas dulces	1	15-25
Reducir salsas	1	25-35
<b>Otros</b>		
Queso a la plancha	3	7-10
Picatostes	3	6-10
Pan tostado	4	4-8
Platos precocinados deshidratados	1	5-10
Tostar almendras, nueces, piñones	4	3-15
Palomitas de maíz	5	3-4

## 17 Seguro para niños


La placa de cocción se puede asegurar contra una conexión involuntaria para impedir que los niños la enciendan.

### 17.1 Activar Seguro para niños

**Requisito:** La placa de cocción debe estar apagada.

- ▶ Pulsar  durante 4 segundos.
- ✓ El indicador  se ilumina durante 10 segundos.
- ✓ La placa de cocción está bloqueada.

### 17.2 Desactivar Seguro para niños

- ▶ Pulsar  durante 4 segundos.
- ✓ El bloqueo está desactivado.

### 17.3 Seguro automático para niños



Permite activar esta función automáticamente siempre que se apaga la placa de cocción.

Para activar y desactivar, consultar Ajustes básicos → *Página 16*.

## 18 Función Limpieza


Permite bloquear el panel de mando para limpiarlo, sin que se puedan modificar los ajustes seleccionados. No afecta al interruptor principal.

## 18.1 Activar Función Limpieza

- ▶ Pulsar . Suena una señal acústica y se ilumina .
- ✓ El panel de mando está bloqueado durante 35 segundos. 5 segundos antes de que se desactive, suena una señal de indicación.

## 18.2 Desactivar Función Limpieza

Para desactivar la función antes de tiempo:

- ▶ Pulsar .
- ✓ El panel de mando está desbloqueado.

# 19 Desconexión individual de seguridad







Esta función de seguridad se activa cuando una zona de cocción ha estado en funcionamiento durante un período de tiempo prolongado sin realizar ninguna modificación. La placa muestra un **FB** y la zona de cocción se apaga.

El tiempo de la desconexión se rige en función del nivel de potencia seleccionado (de 1 a 10 horas). Pulsar cualquier sensor para aceptar y volver a activar la zona de cocción.

# 20 Ajustes básicos


Es posible adaptar los ajustes básicos del aparato a las necesidades individuales.

## 20.1 Vista general de ajustes básicos

Indicador	Ajuste	Valor
	Seguro para niños	0 - Manual. <sup>1</sup> 1 - Automático. 2 - Desactivado.
	Señales acústicas	0 - Señal de confirmación y señal de error desactivadas. 1 - Solo señal de error activada. 2 - Solo señal de confirmación activada. 3 - Todas las señales activadas. <sup>1</sup>
	Función Mi consumo Muestra el consumo total de energía entre el encendido y el apagado de la placa de cocción, en kWh. La precisión del indicador depende, entre otras cosas, de la calidad de tensión de la red eléctrica.	0 - Desactivado. <sup>1</sup> 1 - Activado.
	Desconexión automática de las zonas de cocción.	00 - Desactivado. <sup>1</sup> 01-99 - Tiempo de desconexión automática.
	Duración de la señal de aviso de las funciones de programación del tiempo	1 - 10 segundos. <sup>1</sup> 2 - 30 segundos. 3 - 1 minuto.
	Límite de potencia Permite limitar la potencia total de la placa de cocción de acuerdo a las necesidades de cada instalación eléctrica. Los ajustes disponibles dependen de la potencia máxima de la placa de cocción, que se muestra en la placa de características. Si la función está activa y la placa alcanza el límite de potencia fijado, se mostrará <b>_</b> y no será posible seleccionar un nivel de potencia superior.	0 - Desactivado. Potencia máxima de la placa. <sup>1</sup> 1 - 1000 W. Potencia mínima. 1.5 - 1500 W. ... 3 - 3000 W. Recomendada para 13 Amperios. 3.5 - 3500 W. Recomendada para 16 Amperios. 4 - 4000 W. 4.5 - 4500 W. Recomendada para 20 Amperios. ... 9 - Potencia máxima de la placa.

<sup>1</sup> Ajuste de fábrica





Indicador	Ajuste	Valor
$\epsilon$ 11	Función Zona Móvil Permite modificar los niveles de potencia preajustados de las tres áreas de cocción correspondientes a la Zona Flex. Seleccionar una de las dos zonas de cocción, ajustar el nivel de potencia deseado en la zona de programación y pulsar  para confirmar el nuevo nivel de potencia y seleccionar la siguiente área de cocción.	9 - Nivel de potencia predeterminado para la zona de cocción delantera. 5 - Nivel de potencia predeterminado para la zona de cocción central. 1,5 - Nivel de potencia predeterminado para la zona de cocción trasera.
$\epsilon$ 12	Prueba de recipientes Permite comprobar la calidad de los recipientes	0 - No apto. 1 - No óptimo. 2 - Adecuado.
$\epsilon$ 13	Zona Flex Inducción Permite configurar el modo de activación de la función.	0 - Como dos zonas de cocción independientes. 1 - Como una única zona de cocción. <sup>1</sup>
$\epsilon$ 0	Volver a los ajustes de fábrica	0 - Ajustes personales. <sup>1</sup> 1 - Ajustes de fábrica.




<sup>1</sup> Ajuste de fábrica

## 20.2 Acceder a los ajustes básicos


**Requisito:** La placa de cocción debe estar apagada.

1. Pulsar  para encender la placa de cocción.
2. En los siguientes 10 segundos, mantener pulsado  durante 4 segundos.

Información del producto	Indicador
Índice del Servicio Técnico (KI)	0 1
Número de fabricación	Fd
Número de fabricación 1	02.
Número de fabricación 2	0.5

3. Pulsar  para acceder a los ajustes básicos.  
✓ Se iluminan  $\epsilon$  1 y 0 como valor predeterminado.
4. Pulsar varias veces  hasta que aparezca el ajuste deseado.
5. Seleccionar el ajuste deseado en la zona de programación.
6. Pulsar  durante 4 segundos.  
✓ Los ajustes están guardados.

## 20.3 Cancelar el cambio en los ajustes básicos

- ▶ Pulsar .
- ✓ Los cambios se desestiman y no se guardan.

# 21 Prueba de recipientes

La calidad de los recipientes tiene un gran impacto en la rapidez y el resultado del proceso de cocción. Esta función permite comprobar la calidad de los recipientes.

Antes de realizar la comprobación, asegurarse de que el tamaño de la base del recipiente coincide con el tamaño de la zona de cocción utilizada.


Se accede a través de los Ajustes básicos.

→ *Página 16*

## 21.1 Realizar Prueba de recipientes


La zona flexible estará ajustada como una única zona de cocción, comprobar un único recipiente.

1. Colocar el recipiente a temperatura ambiente con 200 ml de agua aproximadamente, correctamente posicionado, en la zona de cocción que más se adecúe al tamaño del fondo del recipiente.
2. Acceder a los ajustes básicos y seleccionar  $\epsilon$  12.

3. Pulsar la zona de programación. El indicador  — parpadea en las zonas de cocción.  
✓ La función se ha activado.  
✓ Tras 10 segundos en los indicadores de las zonas de cocción aparece el resultado.

## 21.2 Comprobar el resultado

En la siguiente tabla puede comprobar el resultado de la calidad y rapidez del proceso de cocción.

Resultado
 El recipiente no es adecuado para la zona de cocción y no será calentado.
1 El recipiente se calentará más lentamente de lo esperado y el resultado del proceso de cocción no será óptimo.
2 El recipiente se calentará convenientemente y el resultado del proceso de cocción será adecuado.

Para volver a activar la función pulsar sobre la zona de programación

## 22 Home Connect

Este aparato tiene capacidad para conectarse a la red. Conecte su aparato con un dispositivo móvil para manejar las funciones a través de la aplicación Home Connect, adaptar los ajustes básicos o supervisar el estado de funcionamiento actual.

Los servicios Home Connect no están disponibles en todos los países. La disponibilidad de la función Home Connect depende de la disponibilidad de los servicios Home Connect en su país. Para obtener más información, consultar: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

La aplicación Home Connect le guiará durante todo el proceso de registro. Seguir las instrucciones de la aplicación Home Connect para establecer los ajustes.

**Consejo:** Tener en cuenta también las indicaciones de la aplicación Home Connect.

### Notas

- Tener en cuenta las indicaciones de seguridad de este manual y asegurarse de respetarlas también si utiliza el aparato mediante la aplicación Home Connect.  
→ "Seguridad", Página 2
- Siempre tiene prioridad el manejo desde el propio aparato. En este momento, no es posible manejar el aparato a través de la aplicación Home Connect.
- Durante el funcionamiento activo conectado a la red, el aparato únicamente consume 2 W como máximo.
- Las placas de cocción no son adecuadas para utilizarse sin estar bajo vigilancia. El proceso de cocción tiene que ser supervisado.

### 22.1 Configurar la aplicación Home Connect

1. Instalar la aplicación Home Connect en el dispositivo móvil.

2. Iniciar la aplicación Home Connect y configurar el acceso para Home Connect.  
La aplicación Home Connect le guiará durante todo el proceso de registro.

### 22.2 Ajustar Home Connect

#### Requisitos

- El aparato ya está conectado a la red eléctrica y encendido.
  - Se cuenta con un dispositivo móvil (p. ej., un teléfono inteligente) con una versión actual del sistema operativo iOS o Android.
  - La aplicación Home Connect está configurada en el dispositivo móvil.
  - En el lugar en que se encuentra, el aparato recibe cobertura de la red doméstica WLAN (wifi).
  - El dispositivo móvil y el aparato se encuentran dentro del margen de alcance de la señal wifi de la red doméstica.
1. Abrir la aplicación Home Connect y escanear el siguiente código QR.



2. Seguir las instrucciones de la aplicación Home Connect.

### 22.3 Vista general de los ajustes de Home Connect

En los ajustes básicos de la placa de cocción se pueden adaptar los ajustes y los ajustes de red para Home Connect.

Ajuste	Selección o display	Información adicional
H C 1	Conexión de red 0 – No conectado/desconectar la conexión de red 1 – Conectar automáticamente 2 – Conectar manualmente 3 – Conectado	Registrar la placa de cocción en la red wifi doméstica o desconectar la conexión de red
H C 2	Conectar con la aplicación 0 – No conectado 1 – Establecer conexión	Solo se muestra H C 2 si la placa de cocción está conectada a la red doméstica.
H C 3	Conexión con la red wifi 0 – Módulo de radio desconectado 1 – Módulo de radio conectado	Si el wifi está activado, se pueden utilizar las funciones de Home Connect. Solo se muestra H C 3 si la placa de cocción ya ha estado conectado una vez a la red.
H C 4	Ajuste mediante la aplicación 0 – Desactivado 1 – Activado <sup>1</sup>	Si H C 4 está desactivado, solo se muestran los estados de funcionamiento de la placa de cocción en la aplicación Home Connect.

<sup>1</sup> Ajuste de fábrica

Ajuste	Selección o display	Información adicional
H C 5	Actualización de software 1 – Actualización disponible y lista para instalar 2 – Iniciar la instalación	Solo se muestra H C 5 si hay una actualización de software disponible.
H C 6	Control del acceso remoto por parte del Servicio de Atención al Cliente 0 – No permitido 1 – Permitido	Solo se muestra H C 6 si el Servicio de Atención al Cliente intenta conectarse con la placa de cocción. Después de conceder el acceso, se puede finalizar en todo momento.
H C 7	Mostrar la intensidad de la señal wifi 0 – No conectado a la red wifi doméstica 1 – Intensidad de señal 1 (mala) 2 – Intensidad de señal 2 (media) 3 – Intensidad de señal 3 (buena)	Solo se muestra H C 7 si se ha establecido una conexión con la red wifi doméstica.
H C 8	Conexión con el servidor Home Connect 0 – No conectado 1 – Conectado	Solo se muestra H C 8 si se ha establecido una conexión con la red wifi doméstica.

<sup>1</sup> Ajuste de fábrica

## 22.4 Modificar los ajustes mediante la aplicación Home Connect

Con la aplicación Home Connect, es posible modificar los ajustes para las zonas de cocción y enviarlos a la placa de cocción.

### Requisitos

- La placa de cocción está conectada a la red doméstica y a la aplicación Home Connect.
- Para poder ajustar la placa de cocción a través de la aplicación Home Connect, H C 4 debe estar activado los ajustes básicos. En el estado de suministro, H C 4 está activado. Si la transferencia de ajustes está desactivada, en la aplicación Home Connect se muestran únicamente los estados de funcionamiento de la placa de cocción.

- Efectuar el ajuste en la aplicación Home Connect y enviarlo a la placa de cocción.  
Seguir las instrucciones de la aplicación Home Connect.  
Los ajustes que se envían a la placa de cocción desde la aplicación Home Connect deben confirmarse en la placa de cocción.
- ✓ Cuando se transmiten los ajustes de cocción a una zona de cocción, el indicador correspondiente comienza a parpadear en función del ajuste.
- Para confirmar el ajuste, pulsar sobre el indicador de la zona de cocción deseada.
- Para rechazar el ajuste, pulsar sobre cualquier otro campo táctil de la placa de cocción.

## 22.5 Actualización de software

Con la función de actualización de software es posible actualizar el software del aparato, p. ej., optimización, subsanación de averías, actualizaciones relevantes para la seguridad o funciones y servicios adicionales.

Las condiciones previas necesarias son: ser un usuario registrado en Home Connect, tener la aplicación instalada en su dispositivo móvil y estar conectado al servidor Home Connect.

Tan pronto como haya una actualización de software disponible, se le informará mediante la aplicación Home Connect y podrá comenzar la actualización de software por medio de la aplicación. Después de descargarla correctamente, se puede ejecutar la actualización a través de la aplicación Home Connect si el usuario se encuentra en su red doméstica inalámbrica (wifi). Después de que se efectúe la instalación correctamente, se recibe la información mediante la aplicación Home Connect.

### Notas

- La actualización de software consta de dos pasos.
  - En el primer paso, tiene lugar la descarga.
  - En el segundo paso, tiene lugar la instalación en el aparato.
- Durante la descarga, se puede seguir utilizando el aparato. En función de los ajustes personales en la aplicación, una actualización de software también se puede descargar automáticamente.
- La instalación tarda algunos minutos. No es posible utilizar el aparato durante la instalación.
- Si se trata de una actualización importante para la seguridad, se recomienda realizar la instalación lo antes posible.

## 22.6 Diagnóstico remoto

El Servicio de Asistencia técnica puede acceder al aparato a través del Diagnóstico Remoto al ponerse en contacto con dicho Servicio si el aparato está conectado con el servidor Home Connect y si el Diagnóstico Remoto está disponible en el país en el que se utiliza el aparato.

**Consejo:** Para más información, así como para consultar la disponibilidad del servicio de Diagnóstico Remoto en un país en concreto, consultar la página web de ayuda/Servicio Técnico local: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

## 22.7 Protección de datos

Tener en cuenta las indicaciones relativas a la protección de datos.

Al conectar por primera vez el aparato a una red asociada a internet, el aparato transmite las siguientes categorías de datos al servidor Home Connect (registro inicial):

- Identificación clara del aparato (compuesta por la clave del aparato y la dirección MAC del módulo de comunicación wifi utilizado).
- Certificado de seguridad del módulo de comunicación wifi (para garantizar una conexión segura).
- Las versiones actuales de software y hardware de su aparato.

- El estado de un posible restablecimiento previo a los ajustes de fábrica.

El registro inicial prepara la utilización de las funciones Home Connect y solo es necesario la primera vez que se vayan a utilizar estas funciones Home Connect.

**Nota:** Tener en cuenta que las funciones Home Connect solo se pueden utilizar en conexión con la aplicación Home Connect. Se puede consultar la información relativa a la protección de datos en la aplicación Home Connect.

---

## 23 Control de la campana basado en la placa de cocción

Si la placa de cocción y la campana extractora están habilitados para Home Connect, conectar los aparatos usando la aplicación Home Connect. Para ello, hay que conectar ambos dispositivos a Home Connect y seguir las instrucciones de la aplicación.






### Notas

- En todo caso, tiene prioridad el manejo desde la propia campana extractora. En este momento, no es posible el manejo desde el control de la campana basado en la placa de cocción.
- La conexión a la campana extractora solo puede establecerse a través de la aplicación Home Connect. Otras vías de conexión ya no sirven de ayuda.

### 23.1 Restablecer los ajustes de Home Connect

En caso de problemas del aparato para la conexión a la red doméstica WLAN (Wi-Fi) o si desea registrar el aparato en otra red doméstica WLAN (Wi-Fi), pueden restablecerse los ajustes de Home Connect.




**Nota:** Si se restablecen los ajustes de Home Connect, también se finaliza la posible conexión a una campana extractora conectada.

1. Mantener pulsada  durante 4 segundos.
  - ✓ La pantalla muestra la información del producto.
2. Pulsar  repetidamente hasta que la pantalla muestre  y  de forma alterna.
3. Seleccionar el ajuste  en la zona de programación.

### 23.2 Control de la campana extractora desde la placa de cocción

En los ajustes básicos de la placa de cocción puede ajustarse el funcionamiento de la campana extractora en función de si se conectan o desconectan la placa de cocción o las diferentes zonas de cocción. Se pueden realizar otros ajustes mediante los mandos de la placa de cocción.



#### Ajustar el ventilador

1. Pulsar .
2. Seleccionar un nivel de ventilador en la zona de programación.  
Puede seleccionarse entre los niveles 1, 2 y 3.  
Para ajustar un nivel intensivo, mantener pulsado hasta que aparezca  o  en la zona de programación.

#### Apagar el ventilador



- ▶ Seleccionar el nivel del ventilador 0 en la zona de programación.

#### Activar el funcionamiento automático

- ▶ Mantener  pulsada hasta que el indicador muestre .
- ✓ Al aparecer humo, el ventilador se pone en marcha automáticamente.

#### Ajustar la iluminación de la campana

Se puede conectar y desconectar la luz de la campana mediante el panel de mando de la placa de cocción.

1. Para activar la iluminación, pulsar .
2. Para desactivar la iluminación, volver a pulsar .

## 23.3 Vista general de los ajustes del control de la campana

En los ajustes básicos de la placa de cocción puede ajustarse el funcionamiento de la campana extractora en función de si se conectan o desconectan la placa de cocción o las diferentes zonas de cocción.

Ajuste <sup>1</sup>	Selección	Descripción
c15	Conexión de la placa de cocción: campana extractora 0 – No conectado/conexión desconectada 1 – No funciona 2 – Conectar a la red wifi doméstica 3 – Conectar a la red wifi y a la campana extractora	-
c18	Arranque automático del ventilador 0 – Desactivado Si es necesario, la campana extractora debe activarse manualmente. 1 – Activado con funcionamiento automático <sup>2</sup> . La campana extractora se conecta al ajustar una zona de cocción en funcionamiento automático. 2 – Conectada con funcionamiento manual. La campana extractora se conecta al ajustar una zona de cocción con un nivel de potencia fijo.	La pantalla muestra el ajuste solo cuando el aparato está conectado con la campana extractora.
c20	Marcha en inercia 0 – El ventilador se apaga con la placa de cocción. 1 – Activado con funcionamiento automático <sup>2</sup> 2 – Conectado con marcha en inercia estándar 3 – Ninguna modificación de los ajustes	Ajuste para determinar si y cómo el ventilador debe continuar funcionando después de desconectar la placa de cocción. La pantalla muestra el ajuste solo cuando el aparato está conectado con la campana extractora.
c21	Conexión automática de la iluminación 0 – Desactivado 1 – Activado <sup>2</sup> La iluminación se conecta al conectarse la placa de cocción.	La pantalla muestra el ajuste solo cuando el aparato está conectado con la campana extractora.
c22	Desconexión automática de la iluminación 0 – Desactivado <sup>2</sup> 1 – La iluminación se desconecta al desconectarse la placa de cocción.	La pantalla muestra el ajuste solo cuando el aparato está conectado con la campana extractora.

<sup>1</sup> Según el equipamiento del aparato

<sup>2</sup> Ajuste de fábrica (puede variar según el modelo de aparato)

## 24 Cuidados y limpieza

Para que el aparato mantenga durante mucho tiempo su capacidad funcional, debe mantenerse y limpiarse con cuidado.

### 24.1 Productos de limpieza

Se pueden adquirir productos de limpieza y rasquetas de vidrio apropiados a través del Servicio de Asistencia Técnica, en el comercio especializado o en nuestra tienda online [www.balay.es](http://www.balay.es).

#### ¡ATENCIÓN!

Los productos de limpieza inadecuados pueden dañar la superficie del aparato.

- ▶ No utilizar nunca productos de limpieza inadecuados.
- ▶ No utilizar limpiadores mientras la placa de cocción esté caliente, ya que pueden aparecer manchas.

#### Productos de limpieza inadecuados

- Detergente sin diluir
- Detergente para lavavajillas

- Productos abrasivos
- Productos de limpieza agresivos como espray para hornos o quitamanchas
- Esponjas que rayen
- Limpiadores de alta presión y máquinas de limpieza a vapor

### 24.2 Limpiar la placa

Limpiar la placa de cocción después de cada uso para que los restos del cocinado no se peguen.

**Requisito:** La placa de cocción debe estar fría. Solo en el caso de manchas de azúcar, almidón de arroz, plástico o papel de aluminio no dejar que la placa de cocción se enfríe.

1. Eliminar la suciedad resistente con una rasqueta de vidrio.
2. Limpiar la placa de cocción con un producto de limpieza para vitrocerámica. Tener en cuenta las indicaciones que figuran en el embalaje del producto de limpieza.

**Consejos**

- Con una esponja especial para vitrocerámica pueden conseguirse buenos resultados de limpieza.
- Mantener las bases de los recipientes limpios ayuda a conservar en buen estado la superficie de la placa de cocción.

**24.3 Limpiar el marco de la placa de cocción**

Limpiar el marco de la placa de cocción después de cada uso en caso de que haya suciedad o manchas encima.

**Nota:** No utilizar ninguna rasqueta de vidrio.

1. Limpiar el marco de la placa de cocción con agua caliente con un poco de jabón y un paño suave. Lavar a fondo las bayetas nuevas antes de usarlas.
2. Secar con un paño suave.

**25 Solucionar pequeñas averías**

El usuario puede solucionar por sí mismo las pequeñas averías de este aparato. Se recomienda utilizar la información relativa a la subsanación de averías antes de ponerse en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica. De este modo se evitan costes innecesarios.

**⚠ ADVERTENCIA – ¡Riesgo de lesiones!**

Las reparaciones inadecuadas son peligrosas.

- ▶ Solo el personal especializado puede realizar reparaciones e intervenciones en el aparato.
- ▶ Si el aparato está defectuoso, ponerse en contacto con el servicio de asistencia técnica.  
→ "Servicio de Asistencia Técnica", Página 24

**⚠ ADVERTENCIA – ¡Riesgo de descarga eléctrica!**

Las reparaciones inadecuadas son peligrosas.

- ▶ Solo el personal especializado puede realizar reparaciones e intervenciones en el aparato.
- ▶ Utilizar únicamente piezas de repuesto originales para la reparación del aparato.
- ▶ Si el cable de alimentación o conexión a la red de este aparato resulta dañado, deberá sustituirse por un cable de alimentación o conexión a la red especial que puede adquirirse ya sea a través del Servicio de Asistencia Técnica o directamente del fabricante.

**25.1 Advertencias**

**Notas**

- Si en los indicadores aparece el indicador  $E$ , mantener seleccionado el sensor de la zona de cocción correspondiente para poder comprobar el código de la avería.
- Si el código de la avería no está especificado en la tabla, desconectar la placa de cocción de la red eléctrica, esperar unos 30 segundos y volver a conectarla de nuevo. Si el indicador se muestra de nuevo, avisar al Servicio de Asistencia Técnica e indicar el código de avería exacto.
- En caso de que se produzca un error, el aparato no pasa al modo de espera (standby).
- Para proteger las partes sensibles del aparato del sobrecalentamiento o de la sobrecarga eléctrica, la placa de cocción puede reducir temporalmente la potencia.

**25.2 Indicaciones en el panel de indicadores**

Fallo	Causa y resolución de problemas
Ningún indicador se ilumina	Se ha interrumpido el suministro de corriente eléctrica <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Comprobar con ayuda de otros aparatos eléctricos, si se ha producido un corte en el suministro de corriente eléctrica.</li> </ul> La conexión del aparato no se ha hecho conforme al esquema de conexiones <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Comprobar que el aparato se ha conectado conforme al esquema de conexiones.</li> </ul> Avería en el sistema electrónico <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Si las comprobaciones anteriores no solucionan la avería, avisar al Servicio de Asistencia Técnica.</li> </ul>
Los indicadores parpadean	El panel de mando está húmedo o se ha depositado algún objeto encima <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Secar la zona del panel de mando o retirar el objeto.</li> </ul>
$F2, F4, E 7015, E 8207, E 8208$	El sistema electrónico se ha sobrecalentado y ha apagado una o varias zonas de cocción <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Esperar a que el sistema electrónico se haya enfriado lo suficiente. Pulsar, a continuación, un símbolo cualquiera de la placa de cocción.</li> </ul>

<b>Fallo</b>	<b>Causa y resolución de problemas</b>
<i>F5</i> + nivel de potencia y tono de aviso	Hay un recipiente caliente en la zona del panel de mando. Es muy probable que se sobrecaliente el sistema electrónico <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Retirar dicho recipiente. El indicador de avería se apaga poco después. Se puede seguir cocinando</li> </ul>
<i>F5</i> y tono de aviso	Hay un recipiente caliente en la zona del panel de mando. La zona de cocción se ha apagado para proteger el sistema electrónico <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Retirar dicho recipiente. Esperar unos segundos. Pulsar cualquier superficie de mando. Cuando se apague el indicador de avería, se puede seguir cocinando.</li> </ul>
<i>F1/F6</i>	La zona de cocción se ha sobrecalentado y se ha apagado para proteger su encimera <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Esperar a que el sistema electrónico se haya enfriado lo suficiente y volver a encenderla de nuevo.</li> </ul>
<i>F0</i>	La función Transferencia de ajustes no se activa <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Confirmar el indicador de avería pulsando cualquier sensor. Se puede cocinar con normalidad sin utilizar la función Transferencia de ajustes. Ponerse en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica</li> </ul>
<i>F9</i>	La zona de cocción flexible ampliada no se activa <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Confirmar el indicador de avería pulsando cualquier sensor. Se puede cocinar con normalidad con el resto de las zonas de cocción. Ponerse en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica.</li> </ul>
<i>F8</i>	La zona de cocción ha estado en funcionamiento durante un período de tiempo prolongado y de forma ininterrumpida <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Se ha activado la función Desconexión individual de seguridad. Pulsar cualquier símbolo para apagar el indicador y poder ajustar de nuevo la zona de cocción.</li> </ul>
<i>E 9000/E9010</i>	Tensión de alimentación incorrecta, fuera de los límites normales de funcionamiento <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ponerse en contacto con el distribuidor de energía eléctrica.</li> </ul>
<i>U400/E9011</i>	La placa de cocción no está bien conectada <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Desconectar la placa de cocción de la red eléctrica. Comprobar que se ha conectado conforme al esquema de conexiones.</li> </ul>
<i>d E</i>	El modo Demo está activado <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Desconectar la placa de cocción de la red eléctrica. Esperar unos 30 segundos y volver a conectarla de nuevo. En los siguientes 3 minutos, pulsar cualquier sensor. El modo Demo está desactivado.</li> </ul>
Home Connect no funciona correctamente.	Hay diferentes causas posibles. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ir a <a href="http://www.home-connect.com">www.home-connect.com</a>.</li> </ul>

## 25.3 Ruidos normales de su aparato

A veces, un aparato de inducción puede originar ruidos o vibraciones como zumbidos, silbidos, crepitar, ruido de ventilador o sonidos acompasados.

# 26 Eliminación

## 26.1 Eliminación del aparato usado

Gracias a la eliminación respetuosa con el medio ambiente pueden reutilizarse materiales valiosos.

1. Desenchufar el cable de conexión de red de la toma de corriente.
2. Cortar el cable de conexión de red.
3. Desechar el aparato de forma respetuosa con el medio ambiente.  
Puede obtener información sobre las vías y posibilidades actuales de desecho de materiales de su distribuidor o ayuntamiento local.



Este aparato está marcado con el símbolo de cumplimiento con la Directiva Europea 2012/19/UE relativa a los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos RAEE). La directiva proporciona el marco general válido en todo el ámbito de la Unión Europea para la retirada y la reutilización de los residuos de los aparatos eléctricos y electrónicos.

## 27 Declaración de conformidad

Por la presente, BSH Hausgeräte GmbH certifica que el aparato con la funcionalidad Home Connect cumple con los requisitos básicos y el resto de disposiciones vigentes de la Directiva 2014/53/EU.

Hay una declaración de conformidad con RED detallada en [www.balay.es](http://www.balay.es) en la página web del producto correspondiente a su aparato dentro de la sección de documentos adicionales.



Banda de 2,4 GHz (2400–2483,5 MHz): 100 mW máx.  
Banda de 5 GHz (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): máx. 50 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz: solo para uso en interiores.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
----	----	----	----	----	----	----	----

WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz: solo para uso en interiores.

## 28 Servicio de Asistencia Técnica

Las piezas de repuesto originales relevantes para el funcionamiento conforme al reglamento sobre diseño ecológico se pueden adquirir en nuestro Servicio de Asistencia Técnica durante al menos 10 años a partir de la fecha de introducción en el mercado del aparato dentro del Espacio Económico Europeo.

**Nota:** La intervención del Servicio de Asistencia Técnica es gratuita en el marco de las condiciones de garantía del fabricante.

Para obtener información detallada sobre el periodo de validez de la garantía y las condiciones de garantía en su país, póngase en contacto con nuestro Servicio de Asistencia Técnica o con su distribuidor, o bien consulte nuestra página web.

Cuando se ponga en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica, no olvide indicar el número de producto (E-Nr.) y el número de fabricación (FD) del aparato. Los datos de contacto del Servicio de Asistencia Técnica se encuentran en el directorio adjunto o en nuestra página web.

### 28.1 Número de producto (E-Nr.) y número de fabricación (FD)

El número de producto (E-Nr.) y el número de fabricación (FD) se encuentran en la placa de características del aparato.

La placa de características se encuentra en:

- la tarjeta del aparato.
- parte inferior de la placa de cocción.

El número de producto (E-Nr.) se encuentra también en la superficie vitrocerámica. Además, es posible consultar el índice del Servicio de Atención al Cliente (KI) y el número de fabricación (FD) en los ajustes básicos → *Página 16*.

Para volver a encontrar rápidamente los datos del aparato o el número de teléfono del Servicio de Asistencia Técnica, puede anotar dichos datos.

## 29 Comidas normalizadas

Estos datos están dirigidos a institutos de pruebas con el fin de facilitar los controles de nuestros aparatos. Las pruebas se han realizado con nuestros sets de recipientes para placas de inducción. Puede adquirir estos "sets de accesorios" en comercios especializados, en nuestro Servicio de Asistencia Técnica o en nuestra página web oficial.

### 29.1 Derretir cobertura de chocolate

Ingredientes: 150 gr chocolate negro (55% cacao).

- Cazo Ø 16 cm sin tapa.
  - Cocción: nivel de potencia 1.5



## 29.2 Calentar y mantener caliente potaje de lentejas

Receta según DIN 44550.

Temperatura inicial 20°C.

Precalentar sin remover.

- Olla Ø 16 cm con tapa. Cantidad: 450 g.
  - Precalentar: duración 1'30"; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 1.5
- Olla Ø 20 cm con tapa. Cantidad: 800 g
  - Precalentar: duración 2'30"; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 1.5

## 29.3 Calentar y mantener caliente potaje de lentejas en conserva

Ej: diámetro de lentejas 5-7 mm. Temperatura inicial 20°C.

Remover tras 1 min. de precalentamiento

- Olla Ø 16 cm con tapa. Cantidad: 500 g.
  - Precalentar: duración 1'30" aprox; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 1.5
- Olla Ø 20 cm con tapa. Cantidad: 1 kg
  - Precalentar: duración 2'30" aprox; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 1.5

## 29.4 Salsa bechamel

Temperatura de la leche: 7°C

- Cazo Ø 16 cm sin tapa. Ingredientes: 40 g de mantequilla, 40 g de harina, 0,5 l de leche (3,5% materia grasa) y una pizca de sal.

### Preparar salsa bechamel

1. Derretir la mantequilla, mezclar la harina junto con la sal y calentar todos los ingredientes.
  - Precalentar: duración 6'00"; nivel de potencia 2
2. Añadir la leche y llevar la salsa a ebullición, sin dejar de remover.
  - Precalentar: duración 6'30"; nivel de potencia 7
3. Cuando la salsa bechamel rompa a hervir, mantenerla otros 2 minutos sin dejar de remover.
  - Cocción: nivel de potencia 2

## 29.5 Cocer arroz con leche con tapa

Temperatura de la leche: 7°C

1. Calentar la leche hasta que empiece a subir.

Precalentar sin tapa. Tras 10 min de precalentamiento, remover.

2. Seleccionar el nivel de cocción recomendado y añadir el arroz, el azúcar y la sal a la leche.

Tiempo total, incluido el precalentamiento, 45 min aprox.

- Olla Ø 16 cm. Ingredientes: 190 g de arroz de grano redondo, 90 g de azúcar, 750 ml de leche (3,5% materia grasa) y 1 g de sal.
  - Precalentar: duración 5'30" aprox; nivel de potencia 8.5
  - Cocción: nivel de potencia 3

- Olla Ø 20 cm. Ingredientes: 250 g de arroz de grano redondo, 120 g de azúcar, 1 l de leche (3,5% materia grasa) y 1,5 g de sal
  - Precalentar: duración 5'30" aprox; nivel de potencia 8.5
  - Cocción: nivel de potencia 3, remover tras 10 min

## 29.6 Cocer arroz con leche sin tapa

Temperatura de la leche: 7°C

1. Añadir los ingredientes con la leche y calentar removiendo continuamente.

2. Seleccionar el nivel de cocción recomendado cuando la leche alcance 90°C aprox. y cocinar a fuego lento durante 50 min aprox.

- Olla Ø 16 cm sin tapa. Ingredientes: 190 g de arroz de grano redondo, 90 g de azúcar, 750 ml de leche (3,5% materia grasa) y 1 g de sal.
  - Precalentar: duración: 5'30" aprox; nivel de potencia 8.5
  - Cocción. Nivel de potencia 3
- Olla Ø 20 cm sin tapa. Ingredientes: 250 g de arroz de grano redondo, 120 g de azúcar, 1 l de leche (3,5% materia grasa) y 1,5 g de sal.
  - Precalentar: duración: 5'30" aprox; nivel de potencia 8.5
  - Cocción: nivel de potencia 2.5

## 29.7 Cocer arroz

Receta según DIN 44550

Temperatura del agua: 20°C

- Olla Ø 16 cm con tapa. Ingredientes: 125 g de arroz de grano largo, 300 g de agua y una pizca de sal.
  - Precalentar: duración 2'30" aprox; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 2
- Olla Ø 20 cm con tapa. Ingredientes: 250 g de arroz de grano largo, 600 g de agua y una pizca de sal.
  - Precalentar: duración 2'30" aprox; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 2.5

## 29.8 Freír lomo de cerdo

Temperatura inicial del lomo: 7°C

- Sartén Ø 24 cm sin tapa. Ingredientes: 3 lomos de cerdo (peso total aproximado 300 g, 1 cm de grosor) y 15 g de aceite de girasol.
  - Precalentar: duración 1'30" aprox; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 7

## 29.9 Preparar creps

Receta según DIN EN 60350-2

- Sartén Ø 24 cm sin tapa. Ingredientes: 55 ml de masa por crep.
  - Precalentar: duración 1'30"; nivel de potencia 9
  - Cocción: nivel de potencia 7

### **29.10 Freir patatas ultracongeladas**

- Olla Ø 20 cm sin tapa. Ingredientes: 2 l. de aceite de girasol. Cada tanda de fritura: 200 g de patatas fritas ultracongeladas (1 cm. de grosor).
  - Precalentar: nivel de potencia 9 hasta que la temperatura del aceite alcance 180°C.
  - Cocción: nivel de potencia 9






A series of horizontal lines for writing, starting from the top of the page and extending to the bottom. The lines are evenly spaced and cover the majority of the page's width.

# Balay, más contigo que nunca






Registra tus electrodomésticos en [www.balay.es/balay-contigo](http://www.balay.es/balay-contigo) y disfruta de un sinfín de beneficios como estos:

-  **Ofertas, descuentos y promociones** en exclusiva.
-  **Trucos** para sacar partido a tu electrodoméstico.
-  **Consulta y descarga de manuales** de instrucciones.







Todo lo que necesites para tu electrodoméstico, a un clic. Entra en [www.balay.es/tienda](http://www.balay.es/tienda) y encuentra:

-  **Repuestos y accesorios originales.**
-  **Productos de limpieza y mantenimiento testados por Balay.**
-  **Un outlet con increíbles descuentos de hasta el 40%.**



Estamos a tu lado siempre que nos necesites:

-  **Servicio Tranquilidad Balay:** Podrás disfrutar de 3 años adicionales al terminar los 2 años de garantía de tu electrodoméstico.
-  **Atención telefónica las 24 horas, los 7 días de la semana:** **976 305 712** y posibilidad de solicitar online la visita de un técnico en [balay.es](http://balay.es)
-  **Mejor precio garantizado.**
-  **Dos años de garantía en reparaciones.**

N.I.F.: A-28893550

**BSH Hausgeräte GmbH**  
Carl-Wery-Straße 34  
81739 München, GERMANY  
[www.balay.es](http://www.balay.es)

Síguenos en:



9001865798 (040226)  
es